



经济及社会理事会

Distr.: Limited
22 March 2004
Chinese
Original: English

妇女地位委员会

第四十八届会议

2004 年 3 月 1 日至 12 日

议程项目 3

第四次妇女问题世界会议以及题为

“2000 年妇女：二十一世纪两性
平等、发展与和平”的大会特别
会议的后续行动

阿尔及利亚、安哥拉、* 阿根廷、奥地利、* 比利时、贝宁、博茨瓦纳、巴西、
布基纳法索、喀麦隆、* 加拿大、佛得角、* 智利、刚果、科特迪瓦、* 古巴、
刚果民主共和国、* 丹麦、芬兰、* 法国、* 加蓬、德国、加纳、* 几内亚、
希腊、* 圭亚那、* 爱尔兰、* 意大利、* 肯尼亚、* 莱索托、* 马拉维、莫桑
比克、* 纳米比亚、* 秘鲁、葡萄牙、* 卢旺达、* 塞内加尔、* 索马里、* 南
非、西班牙、* 斯威士兰、* 瑞典、* 泰国、东帝汶、* 突尼斯、坦桑尼亚联合
共和国、赞比亚* 和津巴布韦：* 订正决议草案

妇女、女童与艾滋病毒/艾滋病

妇女地位委员会，

回顾 2001 年大会第二十六届特别会议通过的《关于艾滋病毒/艾滋病问题的
承诺宣言》¹ 所订各项目标和指标，以及 2000 年《联合国千年宣言》中有关艾
滋病毒/艾滋病的目标，特别是关于会员国在 2015 年年底前实现制止并开始扭转
艾滋病毒/艾滋病的蔓延这一目标，²

* 根据经济及社会理事会职司委员会议事规则第 69 条。

¹ 大会第 S-26/2 号决议，附件。

² 大会第 55/2 号决议，第 19 段。



又回顾其 2002 年 3 月 15 日第 46/2 号决议和 2003 年 3 月 10 日第 47/1 号决议，题为“妇女、女童与人体免疫缺陷病毒/获得性免疫缺陷综合征(艾滋病毒/艾滋病)”。

还回顾关于儿童问题的大会特别会议题为“适合儿童生长的世界”的最后文件所载《宣言》和《行动计划》，³ 并认识到执行《宣言》和《行动计划》是对保护儿童权利和促进儿童福祉的重要贡献，

回顾大会 2003 年 12 月 23 日题为“第二十六届特别会议成果的后续行动：《关于艾滋病毒/艾滋病问题的承诺宣言》的执行情况”的第 58/236 号决议，

又回顾人权委员会 2003 年 4 月 29 日题为“获得防治艾滋病毒/艾滋病、肺结核和疟疾等流行病的药品”的第 203/29 号决议，

欢迎联合国艾滋病毒/艾滋病联合方案及其合作伙伴于 2004 年 2 月组建妇女与艾滋病问题全球联盟，以推动人们更好地认识艾滋病毒/艾滋病对妇女和女童的影响，并推动采取更多行动防治艾滋病毒/艾滋病，

认识到预防工作以及对受艾滋病毒/艾滋病影响和感染者的照顾、支助和治疗，这是有效应对措施中互为作用的组成部分，必须融入战胜这一流行病的全面办法，

认识到受武装冲突、人道主义紧急情况和自然灾害影响而生活动荡不定的人口，包括难民、国内流离失所者，特别是妇女和儿童，受艾滋病毒感染的危险更高，

深为关切全球流行的艾滋病毒/艾滋病对妇女和女童的影响格外严重，新感染艾滋病毒的大多数是青年人，

关切到妇女所处的不平等法律、经济和社会地位以及针对妇女和女童的暴力行为，还有其他文化和生理因素，这些都增加了她们感染艾滋病毒/艾滋病的可能性，

又关切妇女和女童在获得和使用预防和治疗艾滋病毒/艾滋病卫生资源方面情况各不相同，处于不平等地位，

1. **深为关切地强调**各个领域和各级都应采取紧急行动应对艾滋病毒/艾滋病这一紧迫问题及其严重的范围和影响；

³ 大会第 S-27/2 号决议，附件。

2. **又强调**两性平等和增强妇女和女童能力是减少妇女和女童受艾滋病毒/艾滋病伤害的基本要素，并着重指出提高妇女和女童地位是扭转这一流行病的关键；

3. **重申**各国政府必须在包括民间社会在内的有关行动者支持下更加努力并开展国际合作，履行《关于艾滋病毒/艾滋病问题的承诺宣言》中所载有关艾滋病毒/艾滋病的承诺，并根据宣言中有时限的目标，设法在国家政策和战略中切实反映这种流行病的性别层面；

4. **促请**各国政府采取一切必要措施，增强妇女能力，加强她们的经济独立性，并保护和促进妇女全面享有各项人权和基本自由，使她们能够保护自己免遭艾滋病毒感染；

5. **又敦促**各国政府加强提高妇女和少女保护自己免受艾滋病毒感染能力的举措，主要是通过提供保健和医疗服务，包括性健康和生殖健康，并通过在文化和性别敏感的框架内促进两性平等的预防教育；

6. **进一步促请**各国政府以渐进和可持续的方式扩大治疗范围，包括机会性疾病的预防和治疗，有效利用抗逆病毒疗法，并推动利用低成本但却有效的药物及相关药品；

7. **吁请**各国政府更加努力地消除对与艾滋病毒/艾滋病有关的妇女和女童的各种歧视，包括挑战性别定型观念、轻蔑和歧视态度以及两性不平等现象，并鼓励男子和男童积极参与该领域工作；

8. **鼓励**联合国艾滋病毒/艾滋病联合规划署、卫生组织、其它联合国机构以及全球防治艾滋病、肺结核、疟疾基金和其他国际组织继续协作，应对并减缓艾滋病毒/艾滋病的蔓延，尤其是紧急情况，以此作为人道主义工作的一项内容，并鼓励将性别观点纳入他们工作的主流；

9. **又欢迎**世界卫生组织和联合国艾滋病毒/艾滋病联合规划署承诺同国际社会合作，支持发展中国家实现在 2005 年年底前向 300 万艾滋病毒/艾滋病感染者提供抗逆转录病毒药物的指标；

10. **鼓励**联合国系统不断努力广泛传播有关这种流行病性别层面的信息，提高人们对两性不平等与艾滋病毒/艾滋病的重要联系的认识；

11. **强调**必须快速扩大预防艾滋病治疗方案以防母婴传播，并鼓励男子和妇女一道参加旨在预防母婴传播的方案；

12. **鼓励**拟订和实施相关方案，以推动包括男青年在内的男子采取安全和负责任的性行为 and 生殖行为，并采用有效方法预防艾滋病毒/艾滋病的蔓延；

13. **认识到**男女青年必须能获得所需的信息、教育（包括同龄相互教育和针对青年人的艾滋病毒教育）和服务，在年轻人、父母、家属、教育工作者和保健服务提供者的充分参与下，学会减少受艾滋病毒感染危险的必要生活知识；

14. **要求**所有有关行动者加强努力，在制定艾滋病毒/艾滋病方案和政策以及培训有关人员执行这些方案时纳入性别观点，包括在处理艾滋病毒/艾滋病问题时注重男子和男童的作用；

15. **敦促**各国政府继续推动艾滋病毒感染者/艾滋病患者、年轻人和民间社会行动者参与解决艾滋病毒/艾滋病的各种问题，并作出重要贡献，包括促进性别观点，并推动他们全面参与和参加拟订、规划、实施和评估艾滋病毒/艾滋病方案；

16. **欢迎**为全球防治艾滋病毒/艾滋病、肺结核和疟疾基金提供的财政支助，促请为该基金提供更多捐助，使其得以维持，并呼吁所有国家鼓励私营部门向该基金提供捐助；

17. **吁请**所有政府按照《关于艾滋病毒/艾滋病问题的承诺宣言》的要求，采取措施确保提供必要的资源，特别是来自捐助国及本国预算的资源；

18. **请**秘书长在按大会第 58/236 号决议要求编写报告时考虑性别观点。
